

338510-2026 - Wettbewerb

Polen – Ausrüstung für die Instandhaltung von Straßen – Dostawa i regeneracja segmentów szczotek do oczyszczarek lotniskowych.

OJ S 94/2026 18/05/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung
Lieferleistungen - Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

E-Mail: zamowienia@krakowairport.pl

Tätigkeit des Auftraggebers: Flughafenanlagen

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Dostawa i regeneracja segmentów szczotek do oczyszczarek lotniskowych.

Beschreibung: Zakres przedmiotu zamówienia obejmuje dostawę i regenerację segmentów szczotek do oczyszczarek lotniskowych i będzie udzielane w następujących częściach:

CZĘŚĆ A ZAMÓWIENIA – Dostawa fabrycznie nowych listwowych segmentów szczotek wykonanych z tworzywa sztucznego do oczyszczarek lotniskowych. CZĘŚĆ B ZAMÓWIENIA – Wykonanie regeneracji szczotek do oczyszczarek lotniskowych.

Kennung des Verfahrens: d60a54b2-3101-4b29-baff-4596c22ec83a

Interne Kennung: MPL/PF/FZ/241/3/04/26

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Zusätzliche Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 34921000 Ausrüstung für die Instandhaltung von Straßen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 34960000 Flughafengeräte, 50230000 Reparatur, Wartung und zugehörige Dienste in Verbindung mit Straßen und anderen Einrichtungen

2.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: ul. Kpt. M. Medveckiego 1

Stadt: Balice

Postleitzahl: 32-083

Land, Gliederung (NUTS): Krakowski (PL214)

Land: Polen

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

Art. 378 ust. 1 w zw. z art. 376 ust. 1 pkt 1) ustawy Prawo zamówień publicznych - przetarg nieograniczony

2.1.5. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Höchstzahl der Lose, für die ein Bieter Angebote einreichen kann: 2

Auftragsbedingungen:

Höchstzahl der Lose, für die Aufträge an einen Bieter vergeben werden können: 2

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Dostawa fabrycznie nowych listwowych segmentów szczotek wykonanych z tworzywa sztucznego do oczyszczarek lotniskowych.

Beschreibung: 1. Dostawa fabrycznie nowych listwowych segmentów szczotek wykonanych z tworzywa sztucznego do oczyszczarek lotniskowych producenta AEBI Schmidt lub Vammas o całkowitej długości 696 mm, ilość: 11 312 szt. 2. Dostawa fabrycznie nowych listwowych segmentów szczotek wykonanych z tworzywa sztucznego do oczyszczarek lotniskowych producenta AEBI Schmidt TJS 560 rok prod. 2024 o całkowitej długości 696 mm w ilości 5880 szt.

Interne Kennung: MPL/PF/FZ/241/3/04/26 - część A

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 34921000 Ausrüstung für die Instandhaltung von Straßen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 34960000 Flughafengeräte

5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: ul. Kpt. M. Medveckiego 1

Stadt: Balice

Postleitzahl: 32-083

Land, Gliederung (NUTS): Krakowski (PL214)

Land: Polen

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 30 Monate

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Zusätzliche Informationen: 1. Termin wykonania zamówienia podany w ogłoszeniu jest szacunkowy. Umowa obowiązywać będzie od dnia podpisania do 31.12.2028 r. zgodnie z

SWZ. 2. Zamawiający informuje, że o udzielenie zamówienia nie mogą ubiegać się

Wykonawcy, o których mowa w art. 16b. PZP. 3. Zamawiający przewiduje zastosowanie tzw.

procedury odwróconej, o której mowa w art. 139 ust. 1 ustawy PZP, tj. Zamawiający najpierw

dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy,

którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz

spełniania warunków udziału w postępowaniu.

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Cena brutto za całość zamówienia

Beschreibung: Szczegóły w dokumentach zamówienia

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Polnisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded182222c2b03945265069d1df199.html

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: Platforma Zakupowa Logintrade

URL: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded182222c2b03945265069d1df199.html

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded182222c2b03945265069d1df199.html

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: 1. Zamawiający wymaga wniesienia wadium w wysokości 40 000 (słownie: czterdzieści tysięcy złotych 00/100). 2. Wadium wnosi się przed upływem terminu składania ofert i utrzymuje nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą. 3. Termin związania ofertą określony został w Rozdziale XII SWZ. 4. Oferta musi być zabezpieczona wadium od dnia otwarcia ofert co oznacza, że pierwszym dniem terminu związania ofertą jest dzień, w którym upływa termin składania ofert. 5. Przedłużenie terminu związania ofertą jest dopuszczalne tylko z jednoczesnym przedłużeniem okresu ważności wadium albo jeżeli nie jest to możliwe, z wniesieniem nowego wadium na przedłużony okres związania ofertą. 6. Forma wadium. Wadium może być wnoszone według wyboru wykonawcy w jednej lub kilku następujących formach: 6.1. pieniądzu; 6.2. gwarancjach bankowych; 6.3. gwarancjach ubezpieczeniowych; 6.4. poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. z 2025 r. poz. 98 z późn. zm.). 7. Wadium wnoszone w postaci pieniężnej należy wpłacić przelewem na rachunek bankowy wskazany w Rozdziale I SWZ. W tytule przelewu należy wpisać „Wadium w postępowaniu znak MPL/PF/FZ/241/3/04 /26 część A” (Prosimy o podanie w ofercie nazwy banku, numeru konta, na który należy zwrócić pieniądze).

Frist für den Eingang der Angebote: 10/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 10/06/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Szczegóły w dokumentach zamówienia.

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Von einer Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, anzunehmende Rechtsform: 1.

Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo do reprezentowania w

postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. 2. W przypadku Wykonawców składających ofertę wspólną warunkiem podpisania umowy będzie dostarczenie kopii umowy regulującej zasady współpracy tych Wykonawców wraz z tłumaczeniem na język polski (jeżeli umowa, inny dokument, zostały zawarte w języku obcym).

Finanzielle Vereinbarung: Rozliczenia dokonywane będą w walucie PLN zgodnie z zapisami Wzoru Umowy.

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Krajowa Izba Odwoławcza

Informationen über die Überprüfungsfristen: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 2.

Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne. 3. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt 1) i 2) powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

Organisation, die Angebote bearbeitet: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

5.1. Los: LOT-0002

Titel: Wykonanie regeneracji szczotek do oczyszczarek lotniskowych.

Beschreibung: 1. Wykonanie regeneracji listwowych segmentów szczotek wykonanych z aluminium z nakładkami z tworzywa sztucznego do oczyszczarek lotniskowych producenta Overaasen o całkowitej długości 1037 mm, ilość: 1.320 szt. 2. Wykonanie regeneracji szczotki

walcowej do podciśnieniowej zmiatarki lotniskowej Schmidt AS 990 w ilości 5 szt. 3.

Wykonanie regeneracji bocznej szczotki talerzowej do podciśnieniowej zmiataarki lotniskowej Schmidt AS 990. w ilości 10 szt. 4. Wykonanie regeneracji szczotki walcowej do podciśnieniowej zmiataarki lotniskowej Terrajet 9 HS w ilości 5 szt. 5. Wykonanie regeneracji bocznej szczotki talerzowej do podciśnieniowej zmiataarki lotniskowej Terrajet 9 HS w ilości 10 szt.

Interne Kennung: MPL/PF/FZ/241/3/04/26 - część B

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 50230000 Reparatur, Wartung und zugehörige Dienste in Verbindung mit Straßen und anderen Einrichtungen

5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: ul. Kpt. M. Medweckiego 1

Stadt: Balice

Postleitzahl: 32-083

Land, Gliederung (NUTS): Krakowski (PL214)

Land: Polen

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 30 Monate

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten Personals sind anzugeben: Noch nicht bekannt

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Zusätzliche Informationen: 1. Termin wykonania zamówienia podany w ogłoszeniu jest szacunkowy. Umowa obowiązywać będzie od dnia podpisania do 31.12.2028 r. zgodnie z SWZ. 2. Zamawiający informuje, że o udzielenie zamówienia nie mogą ubiegać się Wykonawcy, o których mowa w art. 16b. PZP. 3. Zamawiający przewiduje zastosowanie tzw. procedury odwróconej, o której mowa w art. 139 ust. 1 ustawy PZP, tj. Zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu.

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Cena brutto za całość zamówienia

Beschreibung: Szczegóły w dokumentach zamówienia

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Polnisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded182222c2b03945265069d1df199.html

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: Platforma Zakupowa Logintrade

URL: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded1822222c2b03945265069d1df199.html

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe**Bedingungen für die Einreichung:**

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: https://krakowairport-pzp.logintrade.net/zapytania_email,227947,7ded1822222c2b03945265069d1df199.html

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 10/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 10/06/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Szczegóły w dokumentach zamówienia.

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Von einer Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, anzunehmende Rechtsform: 1.

Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo do reprezentowania w

postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. 2. W przypadku

Wykonawców składających ofertę wspólną warunkiem podpisania umowy będzie dostarczenie kopii umowy regulującej zasady współpracy tych Wykonawców wraz z tłumaczeniem na język polski (jeżeli umowa, inny dokument, zostały zawarte w języku obcym).

Finanzielle Vereinbarung: Rozliczenia dokonywane będą w walucie PLN zgodnie z zapisami Wzoru Umowy.

5.1.15. Techniken**Rahmenvereinbarung:**

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Krajowa Izba Odwoławcza

Informationen über die Überprüfungsfristen: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 2.

Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów

zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne. 3. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt 1) i 2) powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

Organisation, die Angebote bearbeitet: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Międzynarodowy Port Lotniczy im. Jana Pawła II Kraków – Balice sp. z o.o.

Registrierungsnummer: NIP 6761336952

Postanschrift: ul. Kpt. M. Medveckiego 1

Stadt: Balice

Postleitzahl: 32-083

Land, Gliederung (NUTS): Krakowski (PL214)

Land: Polen

Kontaktperson: Dział Zakupów

E-Mail: zamowienia@krakowairport.pl

Telefon: +48 12 639 31 04

Internetadresse: www.krakowairport.pl

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): <https://krakowairport-pzp.logintrade.net/>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

Organisation, die Angebote bearbeitet

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Krajowa Izba Odwoławcza

Registrierungsnummer: NIP 5262239325

Postanschrift: ul. Postępu 17A

Stadt: Warszawa

Postleitzahl: 02-676

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

Kontaktperson: +48224587801

E-Mail: odwolania@uzp.gov.pl

Internetadresse: <https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2>

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): <https://epuap.gov.pl/wps/portal/strefa-klienta/katalog-spraw/opis-uslugi/odwolanie-do-krajowej-izby-odwolawczej/UZP>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

8.1. **ORG-0000**

Offizielle Bezeichnung: Publications Office of the European Union

Registrierungsnummer: PUBL

Stadt: Luxembourg

Postleitzahl: 2417

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

E-Mail: ted@publications.europa.eu

Telefon: +352 29291

Internetadresse: <https://op.europa.eu>

Rollen dieser Organisation:

TED eSender

10. Änderung

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung

:

290665-2026

Hauptgrund für die Änderung

:

Aktualisierte Informationen

Beschreibung

:

Zmiana terminu składania i otwarcia ofert dla obu części zamówienia. Termin składania ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.00. Termin otwarcia ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.30.

10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0001

Beschreibung der Änderungen: Termin składania ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.00. Termin otwarcia ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.30.

10.1. Änderung

Abschnittskennung: LOT-0002

Beschreibung der Änderungen: Termin składania ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.00. Termin otwarcia ofert zmieniony na 10.06.2026 r., godz. 10.30.

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: aba5fda5-a9be-4c78-b10d-0b94f9f9eb52 - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 17

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 15/05/2026 07:33:34 (UTC+00:00)

Westeuropäische Zeit, GMT

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Polnisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 338510-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 94/2026

